

La phrase suivante est grammaticalement intéressante : « *Blijf van het terrein weg !* » (« *Reste loin du terrain !* »).

On y trouve la forme verbale « blijf ... **WEG** », impératif présent provenant du verbe « **WEG**blijven », dit « à particule séparable », lui-même construit sur l'infinitif « **BLIJVEN** ».

Quand « **WEG**blijven » est conjugué, cela entraîne en néerlandais une séparation de la particule « **WEG** » de son infinitif proprement dit et il y a normalement **REJET** de cette particule séparable «**WEG**» (rendant une notion d'éloignement), derrière le complément (« *van het terrein* »), **à la fin de la phrase**. Pour le phénomène du **REJET** du verbe (ou d'une de ses composantes comme une « *particule séparable* »), lisez notre synthèse :

<https://www.idesetautres.be/?p=ndls&mod=grammatica&smod=rejVerbes>

Pour comprendre pourquoi « **BLIJVEN** » donne « **BLIJF** » (tant à l'O.T.T. qu'au présent), jetez un coup d'œil à notre synthèse :

<https://www.idesetautres.be/?p=ndls&mod=grammatica&smod=radVerbes>



ATER.
Ik waarschuw jullie nogmaals...
Blijf van het terrein weg! Als de reus Huon
er rondwaart, is geen sterveling
er veilig!



Josette, jij die jaren lang de
mensen met waarzeggerij hebt bedot,
geloof toch niet aan wondere dingen
als reuzen die uit het graf op-
staan.



Het meest wonderlijke
op aarde is de mens zelf, Robert.
Maar spot nooit met dingen die
je niet begrijpt!



DE VOLGENDE
MORGEN...

Hemel! Het staat in de
krant! Kijk, een foto van het
ongeval met de reus, tijdens
de ommegang!



val te Rochan



Weinig kans dat kolonel
Swolska die lokale krant in
handen krijgt.

Mogelijk,
maar het blijft vervelend.
Waar zou Swolska zich thans
kunnen bevinden?

Découvrez « *Géants et dragons* », un article de synthèse de Roberto J. PAYRO, extrait du ***Diable en Belgique*** (sur <https://www.idesetautres.be>) :
<https://www.idesetautres.be/upload/PAYRO%20GEANTS%20ET%20DRAGONS%201928.pdf>

Ontdek « *Reuzen en draken* » (1928) uit de ***Duivel in België***;
<http://idesetautres.be/upload/download.php?file=REUZEN%20EN%20DRAKEN%20PAYRO%201928.pdf>

*« Il y a des lieux dans une vie qui marquent à jamais certaines personnes.
J'en ai connu un, il s'appelle « **ROCHAMPS** » (Amay ? ...)
Maison des mes grands-parents, lieu de mon enfance, paradis incroyable où les rêves les plus beaux ont existé pour moi
Maison bleue, pierres chauffées par le soleil, chants des oiseaux, faune et flore à profusion, découvertes avec mes grands-parents....
Tout simplement une maison qui sent bon la vie et où, un jour, le temps s'est arrêté pour moi.
Ce travail est dédié à cette maison bleue adossée à une montagne bleue où mes grands-parents bleus ont laissé leurs cœurs. » (Coé Blanchard, 2017)*

Coé Blanchard vivait en 2017 à Genève.

<http://www.coeblanchard.ch/rochamp.html>

<http://www.coeblanchard.ch/index.html>